

El Departamento



¡¡ SUBSCRICION PAGADERA ADELANTADA !!

Por un mes 0.70 cts.
 " " semestral 4.00 ps.
 " " año 7.50 "
 Número suelto y del día . . 0.10 cts.

PERIÓDICO LITERARIO, POLÍTICO Y COMERCIAL. DEFENSOR DE LOS INTERESES DE
 S U N O M B R E

REDACTOR JULIO C. BADIN

DIRECTOR

RAMON D. BADIN

REGENTE

ROLANDO B. BADIN

DIRECCION Y REDACCION

CALLE WASHINGTON

Los escritos anónimos que se remiten no se tendrán en cuenta

EL DEPARTAMENTO

Colonia, Domingo 4 de DICIEMBRE de 1898

PERSPECTIVA

DE UN

CONFLICTO

Los acontecimientos políticos que con motivo de las elecciones verificadas en determinadas secciones de nuestro Departamento el día 27 del mes ppdo., tienden a producir un gran conflicto.

No hemos de ser nosotros por cierto los que sembraremos la discordia en el seno de nuestro glorioso Partido, nó, ante todo somos colorados y si bien existen algunas divergencias nacidas por el malhadado acuerdo electoral, — las consideramos supérfluas y por consiguiente es necesario que ciertas y determinadas cuestiones sean miradas por los colorados bajo el punto de vista siguiente: los blancos están unidos y sus trabajos de zapa responden a dividir para reinar.

Desde luego, debemos tener en cuenta los colorados, no distanciarnos y si algún conflicto promuevan nuestros tradicionales enemigos dejarlos completamente aislados y prescindir en absoluto de esa política de baja estofa en que de golpe y zumbido aparece en el seno de ciertas corporaciones presididas por hombres que hay la obligación de respetarlos, no violentando su modo de ser. Está bien que los blancos pongan en juego todo cuanto *cubileteo* puedan urdir pero los colorados obrando con premeditado criterio, tienen la forzosa necesidad de darse cuenta, consultar con su propia conciencia y aprestarse energicamente para la defensiva.

Es probable que para algunos sea un misterio lo que encierran nuestras palabras, empero, los que están en antecedentes han de acordarnos su sanción con tribuyendo con sanos consejos a aunar el elemento sin preocuparnos de otra cosa que de la importancia del Partido a que pertenecemos y el cual corre algún peligro sinó se prevén los conflictos en perspectiva presentados y por presentarse con toda habilidad por los blancos.

Mucho ojo.

Correspondencia

Rosario Noviembre 30 de 1898.

Habíame propuesto no ocuparme de la cuestión electoral, en razón de que fui uno de los tantos que creí fracasada la candidatura nacionalista designada en la persona de don Eduardo Moreno, pero hoy decepcionado de mi primitiva

creencia, apelo a las columnas de EL DEPARTAMENTO para dar algunas explicaciones bien fundadas y que son las que han venido a deliberar el triunfo de esa candidatura.

Cuando hace tres meses opuso resistencia la candidatura Moreno debido a la propaganda que se levantó y que EL DEPARTAMENTO fue el que arrojó la primera piedra siguiendo después «El Nacional» y «El Negro Timoteo», los nacionalistas de esta sección, siguieron el movimiento poniendo en desequilibrio toda probabilidad de triunfo.

Si algunos que aquí se dan ínfulas de políticos, hubiesen sabido aprovechar la bolada, seguramente la candidatura Moreno no surtía, pero el movimiento que se operó en el Departamento para ayudar a sofocar la revolución que estalló el 26 en el Departamento de San José, fue una causa poderosísima para reflexionar y entrar de lleno a hacer trabajos de reacción con sus correligionarios, el ilustrado señor Toscano, uno de los mejores elementos que dispone el partido nacionalista en la jurisdicción del Rosario.

Hombre de temple, — bien preparado y orador capaz de convertir a las mazas, desempeñó su importante papel dejando burlado los trabajos del señor Borrás y otras personas de filiación nacionalista; y ahora como digo, los sostenedores de la autonomía se hallan derrotados y huirán con la gravedad de Quevedo, bañándose en agua de rosas duerme tranquilo sobre los laureles de la victoria. A nadie pueden echarle la culpa los Lacazistas sinó a sí mismo y como la mejor escuela es la vida, aprendan y eduquense políticamente en la cátedra que alternó Toscano y que es insuperable, — ¡la vida práctica!

La balanza que va a inclinar la elección en el Departamento y que todos entran a fijar sus miradas, pronunciará el fallo el Domingo próximo, dando el triunfo a la candidatura Moreno y demás compañeros aunque no de causa, pero que figuran en la lista de la paz de Setiembre.

A los politiqueros de aquí no les queda ni el derecho de inmutarse y en vez de estar contrariados con el señor Toscano, con ese genio uruguayo, no les resta otra cosa sinó reconocer sus valiosos méritos acordándole un abolengo para sus descendientes.

Hoy que las cosas han cambiado, que el derecho de sufragio es un sagrado precepto, que la raza felina ha sido exterminada y que a ningún ciudadano se le obliga a decir ¡viva el partido colorado! el miedito no flota en la superficie y cada cual en el goce de sus derechos trabaja libremente en pro de sus mas caras y queridas afecciones.

Aunque algunos crean prematuro mi juicio, pero penetrado de lo que pasa, aseguro la derrota de los autonomistas.

M.

LA BANDA

DE

MÚSICA

El miércoles último a las 10 y 12 p. m. embarcóse en nuestro puerto en el vapor «Chapicuy» la Banda de Música que dirige el profesor, Sub Teniente Gu bitosi, siguiendo viaje directamente para Nueva Palmira, donde después de permanecer dos días, se dirigirá al Carmelo.

La idea que le anima a nuestro distinguido Jefe Político, no es otra sinó demostrar que no existe egoísmo para con los pueblos dependientes de la capital del Departamento, proporcionándoles a aquellos, momentos de solaz en las retretas que tendrán el gusto de oír.

Bien por el Coronel Jerez.

¡¡ IMPORTANTE !!

COLONIZACION STROEDER

COLONIA CAPRIVI

PROVINCIA DE CÓRDOBA (R. A.)

En la espléndida Colonia «Caprivi» situada cerca de las estaciones «Las Perdices» «General Deheza» (F. C. N. Andino), vendo terreno inmejorable para agricultura y ganadería, en lotes de cien hectáreas, al precio de 27 \$ (veinti siete) cada una, pagadero 7 (siete) pesos al contado y el resto en cuatro anualidades, con un interés de 6 por ciento anual.

Si el comprador prefiere, puede entregar el equivalente de 25 por ciento de sus respectivas cosechas, hasta la completa cancelación de su compra sin tener que abonar cuotas fijas, disponiendo así siempre de 75 por ciento de los productos cosechados.

Pagando el comprador la 1/2 [mitad] del importe de su compra al contado, gozará de una rebaja de 10 por ciento; y gozará de una rebaja de 20 por ciento, pagando al contado todo el importe.

La hermosa Colonia «Caprivi» se distingue por su excelente suelo, abundancia de pastos, ricas aguas potables y buen clima, y produce con el mejor resultado trigo, lino, maíz, alfalfa, etc.

En el mismo pueblo, situado en el centro de la Colonia «Caprivi» ya se encuentran edificadas la iglesia y la escuela. Los sitios venden a precios y condiciones sumamente favorables.

En el centro de la misma Colonia, se encuentra un excelente monte, de mil hectáreas de extensión, mas ó menos, que yo puedo dar a los colonos en condiciones muy ventajosas, teniendo ellos así la facilidad de proveerse de postes para sus alambrados, de leña para quemar, etc.

Los títulos de propiedad son intacha

bles, y el comprador puede conseguirlos unavez satisfecha la mitad del importe de su compra, quedando hipotecada la propiedad hasta la cancelación total.

Por Hugo Stroeder
 F. GRISCHOW.

EXTRACTO

De un concienzudo artículo editorial perteneciente a nuestro ilustrado colega «El Nacional» extractamos lo siguiente:

«Donde unicamente parece que se ha falseado el acuerdo de los partidos; cambiándose el nombre de un candidato titular merced a esa influencia directriz, tan difícil de extirpar de un solo golpe, lo ha sido en Soriano.

El nombre del benemérito correligionario Sr. Juan José Díaz Olivera, fué allí reemplazado por el Sr. Antonio González Roca.

Este hecho es serio, y merece ser tomado en consideración por el directorio del partido.

En primer lugar, importa un desconocimiento completo de la base del acuerdo, y en segundo lugar, el candidato sustituyente no está al nivel político del sustituido, y hasta es discutible su filiación partidaria.

De este enojoso asunto, nos ocuparemos en oportunidad, adelantando desde ahora que el señor González Roca se halla, respecto a su partido, en peores condiciones que don Eduardo Moreno, otro intruso sorpresa, merodeador afortunado de las grandes crisis, y bastante hábil para este género de zancadillas a la antigua usanza criolla.

Aparte de tales lunares, el cuadro general de la elección ofrece correctos lineamientos, aun cuando no hayan votado todos los que debían; lo que es forzoso atribuir al poco hábito de sufragar sin violencias ni coerciones, tanto como a las reiteradas amenazas de una rebelión sangrienta en el mismo día del comicio.

SENSIBLE RENUNCIA

A continuación insertamos la renuncia que del cargo de Presidente y miembro de la Junta Electoral, acaba de presentar nuestro distinguido correligionario y amigo el Coronel don Andrés A. Vera.

Los móviles que la impulsan, como verán nuestros lectores, son un timbre mas que agrega el Sr. Vera a su larga carrera y al aprecio y estimación que ha sabido granjearse entre los habitantes, todos, del Departamento.

Se le ha atribuido a este Sr. con ideas mezquinas y personales, que obstaculizaba de una manera marcada, los altos

propósitos de una política altruista que según se dice, están animados los hombres dirigentes de nuestra política actual.

¿Quien, que no sea un visionario puede atribuir al Coronel Vera tales propósitos? Nadie;—absolutamente nadie; porque todos y cada uno de los que hemos seguido con interés el procedimiento que este señor ha observado en los diferentes puestos públicos a que las circunstancias de nuestra política lo han llevado, hemos podido, apreciar debidamente los méritos y virtudes que le adornan.

¿Quien duda que el Coronel Vera ha puesto siempre el servicio de su espada para defender el principio de autoridad de un gobierno legalmente constituido? Ninguno. El que lo dudase lo haría puramente desconociendo hasta la exageración los hechos en que el militar que nos ocupa ha actuado; sería, en una palabra, desconocer en absoluto los importantes servicios que este militar de orden ha prestado y presta actualmente a nuestro Departamento.

La renuncia como se verá, es motivada por que algunos miembros de los que componen la Junta Electoral se han dirigido al S. Gobierno quejándose que el Coronel Vera (asómbrase el lector) pretendía que una sección del Departamento que no había ejercido el derecho del sufragio, se abstuviera en la elección, que hoy tendrá lugar en el Rosario y demás secciones en las que no se han verificado de cumplir de democráticamente con aquel derecho.

¿Puede haber algo que enaltezca mas al ciudadano que nos ocupa, y deprima mas también, a los que han pretendido que aquel faltara al cumplimiento que le imponía el alto cargo que desempeñaba? No: absolutamente no. Los que conocemos las ideas y las miras elevadas del Sr. Vera; los que apreciamos sin pasión personal sus miras y propósitos, podemos sin temor de equivocarnos asegurar que solamente los que desconociendo los altos principios de dignidad cívica que deben primar en el ciudadano, solo ellos, decimos, pueden desconocer los servicios que el Coronel Vera tiene prestados a la causa del Glorioso Partido Colorado, aparte de los beneficios que individualmente ha prestado a algunos de los que hoy pretenden deprimirlo.

Concluimos manifestando que el Coronel Vera ha cooperado en la esfera de sus fuerzas a acentuar la estabilidad del Gobierno actual, porque jamás se ha apartado de los principios que ha sostenido el Partido Colorado al que siempre y con toda decisión le ha ofrecido el concurso de su sangre y de su espada.

Hé aquí su renuncia:

Señor Vice Presidente de la Junta Electoral.

Don Francisco Morelli.

Sr. Vice Presidente:

Algunos miembros de la Junta Electoral han elevado al Ministerio de Gobierno quejas infundadas de mi proceder como Presidente, siendo así que tengo la conciencia de haber cumplido con mi deber defendiendo los derechos de conciudadanos que aspiran a hacer uso de su legítimo derecho de votar de que pretenden privarles algunos miembros de la Junta impulsados por móviles personales.

No obstante y para evitar de que pueda pesar sobre mí la mas mínima sospecha de que pretendo obstaculizar soluciones políticas a las cuales bien al contrario he cooperado con todas mis fuerzas, vengo a elevar renuncia indeclinable no solo del cargo de Presidente de la Junta Electoral de este Departamento, sino del de miembro de la misma.

Dios guarde a Vd.

ANDRES A. VERA

ECOS DEL DIA

Estábamos en lo cierto

Después de haber escrito el artículo opografiado «Perspectiva de un Conflicto» y que aparece en la primera página, estábamos en lo cierto a juzgar por la renuncia del Coronel Vera como Presidente de la Junta Electoral, cuya renuncia publicamos.

Quiera Dios que sea el primero y último

conflicto que se produzca, pues desgraciadamente ponemos en duda la opinión que nos anima.

Abastecedores y acarreadores

Han sido inscriptos en el Registro de Abastecedores de ganados, los señores don Tomás Chabonier, Andrés D. Gaona y Juan Rivas,—y, en el de acarreadores, don Leonardo Echevarría.

El Coronel Jerez

Regresó ayer de Nueva Palmira, nuestro Jefe Político, Coronel Bernassa y Jerez, a quien tenemos el gusto de saludar.

Renuncia

Ha presentado renuncia en carácter de indeclinable, el Guarda de Bahía, don Herminio Arroyo, a causa de no estar dispuesto a seguir atendiendo el muelle del señor Oroná situado en el Real de San Carlos.

Hasta ahora ignoramos quien ha sido propuesto por el señor Receptor de Aduana, en reemplazo de Arroyo, pero tenemos la íntima convicción que ha de ser Ferrer o Silva, cuyos amigos son acreedores cualquiera de los dos a ser designados.

Langosta Saltona

Ya tenemos en esta ciudad la langosta saltona, pues en un sitio baldío situado en la calle Washington existe una regular cantidad de tan destructor animalito.

Es de suponerse que al dar esta noticia, la autoridad respectiva adoptará las medidas aconsejadas a fin de que no se propague, pudiéndose obtener esto muy fácilmente.

Publicaciones picantes

Varios correligionarios comprendidos en Palmira, Carmelo, Rosario y La Paz, se han anticipado pidiéndonos espacio en el decano de la prensa colorada del Departamento para hacer ciertas publicaciones.

Quedamos a la espera de ellas, suplicando desde ya que se expresen con mesura, pues de lo contrario EL DEPARTAMENTO no aceptará nada, puesto que jamás ha enlodado sus columnas y cuando ha emprendido una campaña, al sentirse el enemigo derrotado y mendigar voluntades, hemos sido generosos teniéndole una conmiseración inmerecida, pero que al fin cuando los desventurados lloran hay que tributarles lástima.

Feliz Viaje

Partió ayer para el Rosario, punto de su residencia, el Coronel don Andrés A. Vera, a cuyo correligionario le deseamos haya tenido un feliz viaje.

AVISOS

EMPLAZAMIENTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, doctor don Nicolás Minelli, se cita, llama y emplaza a doña CONCEPCION ALVAREZ, para que dentro del término de noventa días, comparezca a estar a derecho en los autos sucesorios de su finado padre don Isidro Alvarez, bajo apercibimiento de que si no comparece se lo nombrará defensor de oficio.

Colonia, Diciembre 2 de 1898

RAMON BARBOT

Escribano Público

Jefatura Política Y DE POLICIA DEL DEPARTAMENTO

A V I S O

Habiendo llegado la estación de baños y siendo necesario designar los puntos de las costas a que el público pueda concurrir, esta Jefatura dispone:

Artículo 1º. Destinase para baños de señoras los puntos siguientes: Al Norte de la ciudad, desde la Calle Palmira hasta la de Yuzainigó; al Sud Este, Calle Montevideo hasta la de Florida; por la parte Oeste, desde el paraje denominado Santa Rita hasta el de San Pedro.

Art. 2º. Destinase para baños de hombres: al Norte, desde la Calle Palmira hasta la Fábrica propiedad de Drabille Hnos. y el paraje denominado «Di que»;—por la parte Sud: desde la Calle San Pedro hasta la de Montevideo y desde la de Florida hasta la Playa Honda.

Art. 3º. Queda absolutamente prohibido a los hombres, bañarse en los parajes destinados para se-

ñoras, lo mismo que concurrir a ellos en las horas de baños.

Art. 4º. Es obligatorio para los hombres, el uso del calzoncillo de baño.

Art. 5º. No será permitido que los menores de doce años se bañen solos.

Art. 6º. Los contraventores a la presente disposición, serán amonestados por la primera vez y en caso de reincidencia serán remitidos presos para ser penados como corresponde.

Art. 7º. El Comisario de la ciudad queda encargado del fiel cumplimiento de la presente disposición.

Colonia Noviembre 30 de 1898.

J. C. SANCHEZ—Oficial 1.º

EDICTO DE MATRIMONIO

En la ciudad de la Colonia y el día 29 del mes de Noviembre del año 1898 a las nueve de la mañana a petición de los interesados hago saber:

Que han proyectado unirse en matrimonio Don MANUEL MIGUEL FONTANA, de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión agricultor, de nacionalidad Oriental, nacido en Canelones, domiciliado en las Piedras de los Indios, hijo natural de doña Ambrosia Fontana, de 40 años de edad, de nacionalidad Oriental, de estado casada domiciliada en el Pichinango, y Doña MARIA MARCELINA LECHE, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad Oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en esta ciudad, hija legítima de don José Leche, fallecido, y de doña Marcelina Marquez, fallecida.

En fe de lo cual informo a los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado a que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de este Juzgado y en el periódico EL DEPARTAMENTO por espacio de ocho días como lo manda la Ley.

JUAN J. BRUSCHERA

Oficial del E. Civil.

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don FELIPE ELOIA, citándose a todos los que por cualquier título se consideren con derechos a ella, para que se presenten a deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia, Noviembre 10 de 1898.

RAMON BARBOT

Escribano Público.

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don CIPRIANO FERNANDEZ, citándose a todos los que por cualquier título se consideren con derechos a ella, para que se presenten a deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia, Octubre 22 de 1898

RAMON BARBOT

Escribano Público

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don IGNACIO JAUREGUI, citándose a los que por cualquier título se consideren con derechos a ella, para que se presenten a deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia, Octubre 27 de 1898

RAMON BARBOT

Escribano Público

M E N S U R A

De mandato del señor Juez Letrado Nacional de Hacienda Doctor don Francisco M. Castro y a solicitud de don José B. Iglesias en representación de don Marcelino Cospeda y don Pablo Quintana, se va a proceder a la mensura, deslinde y mojoneamiento de una fracción de campo denunciado por dichos señores en el Departamento de Colonia, ubi cado entre los siguientes linderos: por el Norte el arroyo de las Vacas, sucesión Dávila y sucesión Castro, por el Este con las sucesiones de Buján y Dávila, por el Sud con don Antonio Riveiro y por el Oeste con el mismo Riveiro y el arroyo de las Vacas, cuya operación la practicará el Agrimensor don Gregorio Moreno y presidirá el Juez de Paz de la 7ª Sección judicial (Cuchillas) previa la formalidad que establece el Artº. 1,215 y siguientes del Código de Proc. Civil, lo que se hace saber al público de acuerdo con el Artº. 1214 del mismo Código. Montevideo, Setiembre 10 de 1898.

FRANCISCO SAES

Escribano de Gno. y Hda.

EMPLAZAMIENTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se cita, llama y emplaza a la heredera doña CLEMENCIA BERNARDI, para que dentro del término de noventa días, comparezca por sí o por medio de apoderado en forma, a recibir de la suma de

doscientos noventa pesos, seis centésimos que le corresponde por herencia en los autos sucesorios de doña Maria Jurri de Benardi, y cuya suma ha sido consignada en este Juzgado.

Colonia, Octubre 12 de 1898

RAMON BARBOT

Escribano Público

Comision Extraordinaria Administrativa

A V I S O

A los efectos que haya lugar se hace saber que don Antonio Garayalde se ha presentado denunciando y solicitando en compra un terreno Municipal, sito en los Galpones y que linda por el Norte con la calle Queguay, por el Sur, con terrenos de la sucesión Laluz, por el Este, con la misma sucesión y por el Oeste con la calle Tacuarembó, siendo dicho terreno compuesto de una área superficial de 922 metros, 13 decímetros y 65 centímetros cuadrados.

Los que se consideren con derechos, se presentarán a deducirlos en el término de treinta días.

Colonia Noviembre 12 de 1898.

José M. Neves

PRESIDENTE.

Alberto Mendez

SECRETARIO.

CLUB DE RELOJES CRONÓMETRO VICTORIA

Los relojes que se venden por el nuevo sistema, cuyos detalles doy a continuación, son de oro 14 k de la acreditada máquina cronómetro Victoria fabricadas por «La American Waltham Watch Co.» con las últimas mejoras y patentes mas modernas, superando a otro reloj cualquiera. Máquina de níquel sólida, con 15 rubies finos en engaste, paletas descubiertas, pelo de Breguet, templado y arrolla de en su forma, volante de compensación, regulador micrométrico de patente, perfectamente acabada y arreglada a toda temperatura y posición.

A. A. V.

Se necesitan para formar este Club 75 personas y cada una firmará un contrato como socio, por el cual se compromete a pagar un peso semanalmente, durante 50 semanas consecutivas, a no ser que se le concluya antes por la entrega de un reloj.

Una vez verificado el pago se sortean las 75 bolitas y al que pertenezca la que salga premiada, se le entregará un reloj quedando este socio eliminado del Club, costándole aquel solamente un peso.

Esta misma operación se continuará por espacio de 50 semanas teniendo en cuenta que en cada una de estas sale un socio, aumentando por tanto las probabilidades de suerte para los otros.

Al cabo de estas 50 semanas se habrán repartido 50 relojes y quedarán 25 socios que no han sacado nada en los sorteos, pero la Compañía entregará igualmente a estos un reloj de las mismas condiciones que los otros.

El que desee hacerse de un reloj en cuya marcha pueda confiar debe ingresar en esta sociedad y tendrá las probabilidades de que no le cueste nada, y la seguridad de que de todos modos lo que por el haya pagado nunca excederá del precio mas módico a que se venden estos relojes al menudeo, y siendo pagado paulatinamente, es un negocio en el que el socio nunca sale perjudicado.

Ocasiones ventajosas como la actual no se presentan siempre, de modo que es necesario aprovecharla ingresando en el Club, cuya cuota no es subida ni se tiene en cuenta el resultado del negocio, un peso por semana se gasta siempre con mucho menos provecho que el que se obtendrá perteneciendo al gran Club de Relojes cronómetro Victoria.

Agente en Colonia

AMADEO A. VECCHI

Centro Ganadero

18 DE JULIO, Núms. 373 y 375
VENTA PERMANENTE DE

REPRODUCTORES

ALEJANDRO VICTORIA Y C. AGENTES DE NEGOCIOS

Remates, Consignaciones en general. Arrendamientos y compra-venta de campos, ganados. Hipotecas. Compra de artículos para estancieros y agricultores. Marcas y señales. Se encargan de asuntos judiciales y administrativos, cobranza de alquileres sueldos y pensiones.

Teléfonos: «La Uruguaya» núm.

«La Cooperativa» núm.

ADMINISTRACION DEPARTAMENTAL

DE

RENTAS

Se pone en conocimiento del público que desde el día 1º de Noviembre próximo, esta oficina expenderá los Certificados para transacciones rurales, de la 1ª serie, que han de servir en el año 1899, señalándose el plazo de dos meses para efectuar el cambio de los Certificados sobrantes, contado desde la fecha en que empieza el expendio.

Colonia, Octubre 15 de 1898

Por el Administrador

FELIPE SUAREZ

IMPRESA

D E

“EL DEPARTAMENTO”

PERIODICO FUNDADO EN 1891

Habiendo recibido este establecimiento un variado surtido en tipos, viñetas, y adornos, se ofrece al público hacer cualquier trabajo de obras por delica do que sean, contando para el efecto con un personal de reconocida competencia.

Especialidad en esquelos fúnebres, invitaciones de enlace, tarjetas, recibos, carteles, membretes, memorandums, folletos, pagarés etc. Se hacen trabajos pertenecientes al ramo con prontitud y esmero, los precios sumamente módicos.

CALLE WASHINGTON NÚM. 19.

COLONIA

MANA A MANA

DEL

“PROGRESO”

En este establecimiento se atiende a cualquier pedido de harinas de todas clases, afre cho, atrechillo y demás artículos del ramo, garantiendo su calidad y a precios sin competencia.

GENERAL FLORES ESQUINA RIVERA

RAFAEL CUTINELLA Y HNO.

Colonia.

Café POPULAR

DE

LUDOVICO ALFANO Y COMPAÑIA

CALLE GENERAL FLORES ESQUINA ITUZAINGO

Esta casa ofrece al público su servicio en café y billar despacho de vevidas extranje ras y del país.

SASTRERIA
“LA PROTECTORA”
DIRIJIDA POR EL AFAMADO
CORTADOR, DON
JUAN CASSATTI
Única casa en la Colonia que
hace trajes mas bien confecciona
dos.

El establecimiento cuenta con
un variado surtido en cazimies, como igualmen
te con toda clase de artículos de última novedad,
para hombres.
Precios, y corte en los trajes, sin con
petencia

La casa mejor surtida en San

DE
DONATO CARBALLO

Gran surtido en artículos de tienda, al
macen, ferreteria, zapateria, talabarteria
etc. etc.

La casa se encarga de mandar a domi
cilio cualquier pedido que se le haga, garan
tiendo puntualidad y esmero.

CABALLERIZA Y TAMBO
D E

CARLOS GATTI

Atendida a todas horas del dia y de
la noche.

LORENZO HERNANDEZ
REMATADOR PÚBLICO

COLONIA

ENRIQUE CARBALLO
REMATADOR PÚBLICO

COLONIA

FELISBERTO ISBARBO
REMATADOR Y COMISIONISTA

CARMELO

RAMON BARBOT

ESCRIBANO PÚBLICO

Calle 18 de Julio N° -

Colonia

PANADERIA DEL SOL

D E

Jaime Sandoval

Este establecimiento que se ha acredita
do por las excelentes harinas con que elabo
ra el pan, cuenta siempre con un gran
depósito de galleta para atender a cualquier
pedido que se le encomiende de campaña.
CALLE YTUZAINGÓ ESQUINA 18 DE JULIO

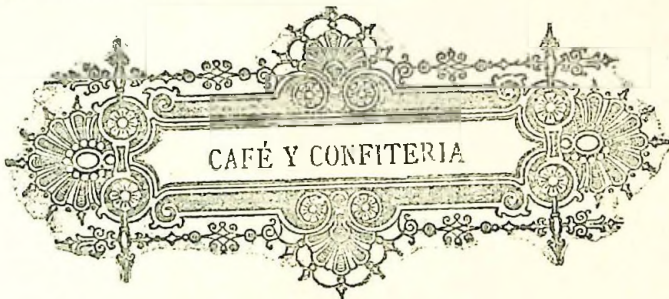
BARBERIA Y PELUQUERIA

D E

ERASMO GIMENEZ

Perfeccion en el corte del pelo, gran
surtido en artículos de perfumeria
Extraccion de muelas.

ROSARIO



-D E-

“EL ÁGUILA”

DE

AQUILES GATTI

Calle 18 de Julio esquina Ituzaingó Colonia

Esta casa recientemente establecida, cuenta con un selecto surtido de confituras, re
cibidas de la gran Confiteria de “El Telegrafo” situada en Montevideo

Cuenta tambien con bebidas extrangeras de las fábricas mas acreditadas del mundo,
las que se expenden a precios sumamente módicos que no admiten competencia con
el comercio de esta plaza.

El Café y Confiteria de “El Aguila” posee lujosas bajillas para atender un esmerado
servicio a banquetes, bailes, etc. etc.

SARGENTO MAYOR

LUIS FABREGAT

-Y-

PEDRO DIAZ

A B O G A D O S

Tienen su estudio en la Calle Corrito N° 118—

Montevideo

Fábrica de Jabón y Velas

D E

MORETTI Y C.

Esta fábrica recientemente planteada en
Colonia, se haya en condiciones de surtir
al comercio de la ciudad y campaña a la
altura de las demás en su género estable
cidas en Montevideo, disponiendo de un de
pósito de jabón y velas.

Ventas a plazo.

HOTEL PIARRES

D E

PEDRO MOUSS MPE

El antiguo y acreditado Hotel “Piarrés”, situa
do en esta ciudad, en la Calle Ytuzaingó, tiene
comodas habitaciones para hombres solos y fami
lias, contando asimismo con carruajes para alqui
lar.

Los pasajeros encontrarán un esmerado servicio
de comedor, llevándose tambien viandas a domi
cilio y aceptándose pensionistas, a un módico precio.

“ZPATERIA TOSCANA”

D E

JOSÉ BENEDETTI

Este establecimiento fabrica calzado sobre me
dida, a cuyo efecto cuenta con un sobresaliente
personal de operarios, los que confeccionan calzado
sólido y elegante. Como las ventas son al contado,
el precio es sumamente equitativo.

CALLE GENERAL FLORES, ESQUINA ARTIGAS

“LOS AMIGOS”

ALMACEN

DE COMESTIBLES Y BEBIDAS

D E

José Etchemendy

CALLE MONTEVIDEO ESQUINA GENERAL
FLORES COLONIA

Ajmacen de Milano

-D E-

BALTASAR FAVERIO

Única casa en su ramo que expende en la
Colonia, artículos de comestibles y bebidas de
primera calidad y a precios equitativos.

GRAN TIENDA

Y

ALMACEN

La casa mas importante de las estable
cidas en campaña, se encuentra situada en
Piedras Blancas, de propiedad de Guiller
mo Kolland, en la que existe permanente
mente un gran surtido en artículos de tien
da, almacen, ferreteria, instrumentos de la
branza y maderas para construccion de co
cos.